

กิตติกรรมประกาศ

งานวิจัยนี้เป็นงานวิจัยภาคสนามที่มีข้อจำกัด ความสำเร็จจะบรรลุผลไม่ได้หากปราศจากความตั้งใจ และเอาใจใส่จากผู้วิจัย ผู้ช่วยวิจัยเอง ที่เกื้อหนุน ส่งเสริม เป็นส่วนประกอบสำคัญที่ทำให้งานวิจัยลุล่วงด้วยดี

ขอขอบพระคุณคุณตา คุณยาย คุณลุง คุณป้า คุณพ่อ คุณแม่ คุณน้า คุณอา พี่ๆ น้องๆ ที่เป็นผู้ให้ ข้อมูลชาวผู้ไทในจังหวัดสกลนคร นครพนม กาฬสินธุ์และมุกดาหาร ประเทศไทย สาธารณรัฐประชาธิปไตย ประชาชนลาว และสาธารณรัฐสังคมนิยมเวียดนาม ที่เอื้อเฟื้อข้อมูลเกี่ยวกับสังคมและวัฒนธรรม รวมถึง ประวัติความเป็นมาและเทคนิคการผลิตผ้าย้อมคราม

ขอขอบพระคุณ Prof. Dr. Nguyen Quang Ngoc แห่ง Institute of Vietnamese Studies and Development Science, Vietnam National University, Ha Noi ที่ได้บรรยายสรุปและให้คำแนะนำ สำหรับการศึกษภาคสนามในสาธารณรัฐสังคมนิยมเวียดนาม รวมทั้งอำนวยความสะดวกตลอดระยะเวลาที่อยู่ในประเทศเวียดนาม Dr. Pham Văn Loi อาจารย์ประจำ Vietnam Museum of Ethnology ในฐานะ ผู้นำทางและอำนวยความสะดวก ให้ความช่วยเหลือ เป็นผู้เชื่อมองค์ความรู้ระหว่างนักวิจัยกับชาวไทดำ ไทขาว ทุกๆ หมู่บ้านในการเก็บข้อมูลตลอดระยะเวลาในการศึกษภาคสนามในประเทศเวียดนาม และ Mr. Quang Anh ผู้ช่วยเหลือในการเก็บข้อมูล ผู้ช่วยแปลและให้ความรู้เกี่ยวกับพื้นที่ของการวิจัยภาคสนาม

ขอขอบพระคุณ คุณสงบันชิต ยศมันคง ที่ได้ให้ข้อมูลเกี่ยวกับประวัติความเป็นมาของการทำผ้าย้อม ครามในประเทศสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนลาว อาจารย์ ดร.สุขสมพร อะโนโท คณบดีคณะ ศึกษาศาสตร์ มหาวิทยาลัยสะหวันนะเขต ประเทศสาธารณรัฐประชาธิปไตยประชาชนลาว ที่กรุณาให้ข้อมูลที่ เป็นประโยชน์เกี่ยวกับชาวผู้ไทในแขวงสะหวันนะเขตและเป็นธุระในการอ่านต้นฉบับบางบทของงานวิจัย รวมถึงขอบพระคุณผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ไพสิฐ บริบูรณ์ พี่ที่ผู้วิจัยได้รับความช่วยเหลือมาด้วยดีโดยตลอด

ที่สำคัญยิ่ง งานวิจัยนี้สำเร็จได้เพราะความกรุณาของรองศาสตราจารย์ ดร.ศุภชัย สิงห์ยะบุศย์ คณะ ศิลปกรรมศาสตร์ มหาวิทยาลัยมหาสารคาม ที่กรุณาให้คำปรึกษา แนะนำ ผลักดัน และเสียสละเวลาตรวจแก้ ด้วยความเอาใจใส่ตลอดมา จึงขอกราบขอบพระคุณเป็นอย่างสูงมา ณ โอกาสนี้ รวมถึงขอบคุณอาจารย์กันยา รัตน์ มะแสงสม อาจารย์พรรณวดี ศรีขาว อาจารย์นิโลบล ภูระย้าที่ช่วยให้กำลังใจและช่วยเหลือเรื่องต่างๆ ใน งานวิจัย ขอขอบคุณวิไลวรรณ อุดหนุนที่ช่วยเหลืออย่างยิ่งในการจัดหน้างานวิจัย

สุดท้ายที่ทำให้งานวิจัยสำเร็จลุล่วงด้วยดี คือความอนุเคราะห์งบประมาณจากสถาบันวิจัยและพัฒนา มหาวิทยาลัยราชภัฏสกลนคร จึงขอกราบขอบพระคุณเป็นอย่างสูงอีกเช่นกัน

दनัย चातिपुठ

जिनटना लिनपोठीसान